



د افغانستان اسلامی امارت

وزارت معادن و پترولیم  
ISLAMIC EMIRATE OF AFGHANISTAN  
Ministry of Mines and Petroleum



## جواز معدنکاری به مقیاس کوچک

تاریخ صدور جواز: ۱۴۴۴ / ۱ / ۱۱

نمبر ثبت: ۱۴۸

### ۱. مشخصات دارنده این جواز:

اسم: (شرکت استخراج و پردازش معدن مرمر هارون عباس)، جواز تثبت: نمبر (۶۷۹۵۱)، نمبر تشخیصیه مالیه/TIN: (۹۰۱۰۶۳۴۱۵۲)  
آدرس دارنده جواز: سینین غر تاور، منزل دوم، ناحیه دوم شهر جلال آباد  
مشخصات عمدۀ مالکین ذیفع جواز

نام و نام خانوادگی	نام	نام خانوادگی	نام خانوادگی
ساز نور	ساز نور	رئیس	۱
سوجه گل	سوجه گل	معاون	۲

این جواز به اساس احکام قانون معدن، مقریه معدنکاری و توافق جانبین برای معدنکاری به مقیاس کوچک صادر گردیده است.

### ۲. خلاصه جواز:

اتنوع منزدی: مرمر  
موقعیت ساحه معدنی: ساحه میله، ولسوالی نازیان ولایت ننگرهار  
مساحت ساحه تحت جواز: (۰۰۸۶۸۶۶۳) کیلومتر مربع، (۸,۶۸۶۶۳) هکتار

### ۳. مدت جواز:

این جواز برای مدت (۵) سال از تاریخ (۱۴۴۴ / ۱ / ۱۱) الی (۱۴۴۹ / ۱ / ۱۷) با در نظر داشت شرایط مندرج صادر و مدار اعتبار می باشد.



محلب ۱۴۴۴ / ۱ / ۱۱  
OSS

#### ۴. نقشه ساحه تحت جواز:

عبارت از نقشه توپوگرافی میباشد، که سرحدات تحت جواز را مشخص میسازد.



#### ۵. حقوق اعطای شده:

دارنده این جواز دارای حقوق ذیل میباشد:

- دارنده جواز باید فعالیت های معدنکاری (اکتشافی، بهره برداری و پروسس) را مطابق احکام قانون، مقرره معدنکاری و برنامه کاری که در آفر خویش ارایه نموده، انجام دهد که قرار ذیل میباشد.
- دارنده جواز میتواند برای اجرای فعالیت های اکتشافی و بهره برداری مطابق ماده (۳۷) قانون معادن تاسیسات زیر بنائی را اعمار و استفاده نماید.
- دارنده جواز میتواند مواد منرالی تولید شده و یا هم مواد بیکاره را در ساحه مناسب به توافق وزارت و اداره ملی حفاظت محیط زیست، تحت شرایط خاص ذخیره و انبارنماید.
- دارنده جواز میتواند مواد منرالی مندرج جواز را طی دوره بهره برداری مطابق شرایط قانون معادن و مقرره مربوطه استخراج، پروسس و به فروش برساند



## ٦. مکلفیت ها و شرایط الزامی:

- دارنده جواز مکلف است، تغیرات مبنی بر تغییر در کنترول جواز و یا هم انتقال یا منفعت جواز، مطابق ماده (۳۰ و ۳۱) قانون معادن، اقدام نماید.
- دارنده جواز مکلف به اجرای تمامی تعهدات مطابق برنامه کاری خویش میباشد. مگر اینکه معافیت موقتی را در مورد، مطابق به احکام قانون و یا هم مقرره مربوط بدست آورده باشد.
- دارنده جواز باید گزارش فعالیت های خویش را بشکل ریعوار در مطابقت با احکام قانون و مقرره مربوط به بخش مربوطه وزارت ارایه نماید.
- دارنده جواز باید، گزارش فعالیت های محیط زیستی خویش را در خلال (٦٠) روز بعد از ختم هر سال کاری بعد از تائید اداره محیط زیست به وزارت ارایه نماید.
- دارنده جواز باید، گزارش فعالیت های اکتشافی را در خلال مدت پانزده (١٥) روز، بعد از ختم دوره مشخص شده بدون در نظرداشت اینکه فعالیت اکتشافی صورت گرفته یا خیر به وزارت ارایه نماید.
- دارنده جواز مکلف است، طی دوره بهره برداری، گزارش مقدار مواد معدنی استخراج شده را در خلال مدت (١٥) روز بعد از ختم هر ربع بدون در نظرداشت اینکه، بهره برداری صورت گرفته یا خیر، به بخش مربوط وزارت ارایه نماید.
- دارنده جواز باید، قبل از شروع فعالیت بهره برداری، اجازه نامه محیط زیست را از اداره مربوطه اخذ و فعالیت های خویش را در مطابقت به آن انجام دهد.
- دارنده جواز مکلف است تا مواد منزالی اعلی، ادناء، اوسط را بلا تفریق حساب و محصول آنرا جمع امارات نماید.
- دارنده جواز نمیتواند درخواست شانرا برای کاهش رویالیتی ارائه نمایند مگر با درنظرداشت و تطبیق ماده (٢٥) این جواز.
- دارنده جواز حق استخراج و انتقال غیر قانونی مواد معدنی را از ساحه تحت جواز نداشته در صورت مبادرت با چنین عمل جواز شان فسخ میگردد.

## ٧ - دوره اکتشاف :

دارنده جواز مکلف به ارایه راپور اکتشافی مطابق تعهدات مندرج شرایط پیشنهادی خویش که برای مدت (یکماه) پیش بینی گردیده بود، میباشد. راپور اکتشافی شامل موضوعات ذیل میگردد:

- نقشه برداری
- حفریات کوهی
- نمونه گیری و تست لابراتواری
- محاسبه اقتصادی معدن
- ارایه مصارف نهائی دوره اکتشاف با جزئیات هر بخش

## ٨- تعهدات دوره بهره برداری :

### • مدیریت ذباله مواد معدنی :

دارنده جواز مکلف است بمنظور جلوگیری از آسیب رسانی به معدن تدبیر لازم را در بخش مدیریت ذباله مواد معدنی اتخاذ نماید. هزینه پیش بینی شده برای تطبیق برنامه مبلغ (100000) افغانی میباشد.



• تامین انرژی برق و آب :

دارنده جواز مطابق شرایط پیشنهادی خویش مکلف به تأمین انرژی برق مورد نیاز و آب برای پیش برد فعالیت معدنکاری میباشد. هزینه تعهد شده برای آن مبلغ (500000) افغانی میباشد.

• تاسیس زیر بناءها :

دارنده جواز مکلف به ایجاد زیر بناءای مورد نیاز پروژه مطابق شرایط تعهد شده که مصارف مجموعی آن حد اقل مبلغ (8350000) افغانی تعهد شده، میگردد. مجموع مصارف بخش زیر بناءای باید مطابق به حکم مقرره معدنکاری تنظیم گردد.

٩- محیط زیست:

دارنده جواز مکلف به رعایت قواعد محیط زیست مطابق قوانین نافذه کشور در ساحه فعالیت معدنکاری خویش میباشد. وجهه مالی پیش بینی شده برای تطبیق پلان تعهد شده حد اقل مبلغ (1500000) افغانی میباشد.

١٠- صحت و ایمنی :

دارنده جواز مکلف به تطبیق پلان تعهد شده در بخش صحت و ایمنی میباشد. وجهه مالی برای تطبیق برتابه کاری شان حد اقل مبلغ (50000) افغانی میباشد.

١١- احیایی مجدد ساحه :

دارنده جواز در ختم فعالیت معدنکاری متعهد به احیایی مجدد ساحه مندرج جواز خویش میباشد. وجهه مالی پیش بینی شده برای تطبیق آن حد اقل مبلغ (250000) افغانی میباشد.

١٢- خدمات اجتماعی :

دارنده جواز مکلف است تا حد اقل مبلغ (250000) افغانی را طی (٥) سال فعالیت معدنکاری مطابق تعهد پیشنهادی با درنظرداشت حکم مقرره معدنکاری برای اجتماع متاثره که در مجاورت ساحه فعالیت معدنکاری حضور دارند بمصرف برساند.



#### ۱۳- مقدار استخراج:

در مطابقت با پلان قیلاً ارایه شده توافق میگردد که دارنده جواز مکلف به استخراج مواد معدنی (سنگ مرمر) سالانه قرار ذیل میباشد:

- سال اول : 10000 تن
- سال دوم: 18000 تن
- سال سوم : 18000 تن
- سال چهارم: 18000 تن
- سال پنجم: 18000 تن

دارنده جواز مکلف است تمامی مواد معدنی استخراج شده را بدون در نظر داشت کیفیت آنرا انتقال و مکلف به پرداخت رویالیتی آن میباشد.

#### ۱۴- استخدام نیروی بشری:

دارنده جواز توافق مینماید، به اساس پلان ارایه شده زمینه کار را برای (۳۴) تن بصورت مستقیم در پروژه هذا مساعد میسازد. در ضمن مطابق تعهد ارایه شده مبلغ حد اقل (50000) افغانی را در بخش آموزش پرسونل بمصرف میرساند.

#### ۱۵- استفاده از تکنالوژی معاصر:

دارنده جواز توافق مینماید ، مطابق تعهد ارایه شده در پروژه هذا بمنظور اجرای فعالیت های معدنکاری از تکنالوژی معاصر استفاده بعمل میآورد.

#### ۱۶- اجازه نامه اعمار تاسیسات:

دارنده جواز باید قبل از اعمار هر نوع تاسیسات زیر بنائی در ساحه تحت جواز، اجازه نامه اعمار آن را مطابق احکام قانون و مقرره معدنکاری اخذ نماید.

۱۷- دارنده جواز مکلف به رعایت تمامی شرایط پیش بینی شده قانون معادن، مقرره مربوط و شرایط پیشنهادی خویش مبنی بر فعالیت های معدنکاری در ساحه تحت جواز، میباشد.

#### ۱۸- امنیت:

تأمین امنیت ساحه معدن، تجهیزات و تاسیسات مربوط از مکلفیت های دارنده جواز میباشد.

#### ۱۹- حق الاجاره سطح زمین:

دارنده جواز مکلف است، سالانه برای هر هکتار ساحه تحت جواز، حق الاجاره تعیین شده را مطابق احکام مقرره معدنکاری بحساب مربوط وزارت معادن و پترولیم تحويل بانک نماید.



**٢٠- رویالٹی (حق الامتیاز) :**

رویالٹی مواد منرالی مندرج جواز به اساس داولطلبی و توافق طرفین از قرار فی تن مبلغ (۱۹۲۰) افغانی، معادل به (۲۱,۳۳) دلار امریکائی به نرخ روز می باشد.

- دارنده جواز مکلف به پرداخت رویالٹی مواد منرالی مندرج جواز، بشکل ربع وار میباشد.

**٢١- جانین (وزارت و دارنده جواز) مطابق احکام قانون معادن، مقرره معدنکاری و سایر اسناد تقنینی دارای صلاحیت و مسئولیت های مشخص شده میباشند.**

**٢٢- تعلیق فعالیت :**

هر گاه دارنده جواز، بدون عذر موجه و موافقه وزارت فعالیت های معدنکاری را برای بیشتر از ۳ماه متوقف سازد، امتیاز جواز سلب ، بر علاوه حصول خسارة واردہ در آینده شرکت در هیچ پروژه های وزارت معادن و پترولیم اشتراک کرده نمیتواند

**٢٣- تضمین حسن اجراء :**

به اساس توافق جانین مبلغ (500000) افغانی منحیث تضمین حسن اجراء قرار داد، از جانب دارنده جواز به حساب مربوطه این وزارت در داغفانستان بانک تحويل گردیده است. این مبلغ در ختم میعاد جواز بعد از تصفیه حساب و اجراء مکلفیت های دارنده جواز در مدت الی پانزده روز مسترد میگردد. اعاده تضمین حسن اجرا شامل ماده ٢٢ این جواز نمیگردد.

**٢٤- ریاست تفتیش تکنیکی معادن به همکاری ریاست معادن ولايت مربوط از تطبیق احکام قانون، مقرره معدنکاری و مکلفیت های مندرج پلان کاری شرکت نظارت نموده و از تطبیق آن اطمینان حاصل نمایند.**

**٢٥- پروسس:**

دارنده جواز مکلف است طی مدت يکسال بعد از دریافت جواز اقدام به اعمار و تاسیس فابریکه پروسس نماید. در صورتیکه دارنده جواز بتواند فابریکه پروسس را عملاً برآیند از ۱۰٪ در مکلفیت رویالیتی تخفیف قابل اجرا میباشد.

این جواز، طی (٦) صفحه و در دو نقل ترتیب و بعد از مهر و تایید رسمی طرفین منحیث یک سند قانونی مدار اعتبار میباشد.

تایید شرکت



تایید وزارت معادن و پترولیم

